

LEGAL NEWSLETTER

Issue No. 12 | December 2022



MAIN CONTENTS

LATEST LEGAL UPDATE

- 1. Novelties on registration of security interests.
- 2. Regulations on risk management of insurance enterprises.
- 3. Novelties on refinancing loans on the basis of special bonds.

ARTICLE

Post-Covid Disputes and Suggestions for Small and Medium Enterprises.

LEGAL GUIDANCE

- 1. Tax declaration for real estate transfer activities of investment projects.
- 2. Corporate income tax policy for bank deposit interest.
- 3. Value-added tax rate for international transportation business activities.
- 4. Value-added tax rate for services provided to export processing enterprises.

GOOD READINGS FOR YOU

- 1. Ho Chi Minh City proposes the pilot second collection point for real estate taxes.
- 2. The 2023 Lunar New Year holiday schedule of civil servants and enterprises.

♣ NEWLY ISSUED LEGAL DOCUMENTS

1. Novelties on registration of security interests

On 30 November 2022, the Government issued Decree 99/2022/ND-CP ("Decree 99/2022") on registration of security interests with some noteworthy key points as follows:

1.1 Cases of mandatory registration of security interests

According to Article 4 of Decree 99/2022, registration of security interests is mandatory for the following 4 cases:

- Registration for mortgage of property, pledge of property, reservation of ownership as prescribed in the Civil Code and other relevant laws;
- (2) Registration under the agreement between the securing party and the secured party or at the request of the secured party, except for lien;
- (3) Registration of notification of disposal of security assets in case an asset is used to secure many obligations and there are many 1.4 secured parties, or in cases where the securing party and the secured party have an agreement; and
- (4) Registering change in the registered content; invalidating registration of the registered content for the above 3 cases.
- 1.2 The secured transaction registration request form must bear the signature of the competent person and the seals (if any) of the securing party and the secured party

Article 12 of Decree 99/2022 stipulates that the request form for secured transaction registration must bear the signature of a competent person, the seals (if any) of the securing party and the secured party, except for some cases as prescribed. In case the registration requester is an illiterate or disabled person who cannot sign, fingerprints will be taken in lieu of signatures.

of 1.3 Electronic signatures and seals can be ty, used to register secured transactions online

According to Article 12.9 of Decree 99/2022, if the secured transaction registration dossier is submitted via the online registration system, the signature and seal may be replaced by electronic ones. Electronic signatures and seals have the same legal value as signatures and seals used on paper documents.

1.4 Cases in which the effect against a third party in a secured transaction does not terminate

According to Article 6 of Decree 99/2022, the registration of a secured transaction is effective from the time of registration to the time deregistration. In addition, the effective period of a registration is the basis for determining the effective period against a third party in a secured transaction as prescribed in the Civil Code. However, the effect against a third party in respect of a security interest already registered at the initial registration authority will not terminate in the following cases:

- The security interest in form of unregistered securities has been registered at the Asset and Transaction Registration Center and then becomes registered securities in accordance with the law on securities, and continues to be used to secure the performance of obligations for the same party or parties and is registered at the Vietnam Securities Depository and Clearing Corporation.
- The security interest in form of registered securities was registered at the Vietnam Securities Depository and Clearing Corporation, then becomes unregistered securities accordance with the securities, and continues to be used to secure the performance of obligations for the same party or parties, and is registered at the Asset and Transaction Registration Center.
- Security interests in form of goods circulating in the process production and trading, components and supplies registered at the Asset and Transaction Registration Center, then being assembled, fabricated, processed or otherwise into new assets which are used to secure the performance of an obligation, registered at a competent authority, in which the value of the goods circulating in the process of production, trading or the value of components and materials continues to be used to the performance obligations for the party or parties to receive the original security interest.

- Mortgage of property-related rights arising from house purchase and sale contracts or from other purchase and sale contracts or contracts on transfer of ownership of other land-attached assets which have been registered at the Asset and Transaction Registration Center, then are allowed to register the mortgage of houses or other properties attached to land.
- 1.5 Off-land houses and other assets attached to off-plan land are used for registration of security interests

According to Article 25 of Decree 99/2022, the mortgage of houses and other land-attached assets which are formed in the future is subject to registration of security as required by the Land Registration Office, in which houses and other assets attached to land formed in the future include:

- Houses, construction works in investment projects to build houses and separate houses in accordance with the Law on Housing; Construction works that are not residential houses as prescribed by the law on construction, real estate business and other relevant laws are in the process of construction, and have not yet been accepted and put into use.
- Production forest being planted forest or perennial trees that has not yet been formed or has been formed but the mortgagor establishes the ownership right after the time of establishing the mortgage contract.

Decree 99/2022 will take effect from 15 January 2023 and replace Decree 102/2017/ND-CP.

111111

2. Regulations on risk management of insurance enterprises

On 16 November 2022, the Ministry of Finance issued Circular 70/2022/TT-BTC ("Circular 70/2022") regulating risk management, internal control and internal audit of insurance enterprises, reinsurance enterprises, branches of foreign non-life insurance enterprises, branches of foreign reinsurance enterprises, notably regulations on risk management of insurance enterprises.

2.1 Insurance enterprises must organise risk management with 3 independent lines of protection

According to Clause 1, Article 4 of Circular 70/2022, insurance enterprises, reinsurance enterprises and foreign branches (hereinafter referred to as "Insurance Enterprises") must organize risk management with 3 lines of independent protection as follows:

- (1) First line of protection: Professional divisions, which are the departments that directly identify, receive, evaluate, control, report and monitor risks arising in business activities;
- (2) Second line of protection: Risk management department, compliance control department and other departments that have the function of controlling risks for the operation of the first line of protection; and
- (3) Third line of protection: Internal audit department.

2.2 Insurance enterprises must have internal regulations on risk management

According to Article 5 of Circular 70/2022 Insurance Enterprises must built internal regulations on risk

management with the following contents:

- Functions, duties, decentralisation mechanism, decision-making authority and responsibility of individuals and departments in risk management activities of Insurance Enterprises.
- Process of identifying, measuring, and monitoring risks related to material risks; communication reports, feedback on risk changes, and risk treatment.
- Specific risk limits for each type of material risk and related risks, and the correlation between those risks.
- Measures to control risks arising from business activities and control individuals and departments involved in those activities.
- The endurance test meets the specified of this Circular 70/2022.
- Contingency plan for emergency situations to ensure continuity in business operations of the Insurance Enterprises.
- Internal reporting mechanism on risk management.

built internal regulations on risk 2.3 Two scenarios to test the capital endurance of insurance enterprises

According to Article 7 of Circular 70/2022, every vear, Insurance Enterprises must carry out a test of capital endurance and solvency.

The endurance test will be done through the creation of at least 2 scenarios:

- (i) 1 scenario with normal operating conditions; and
- (ii) 1 scenario with adverse developments in insurance risk investment ratio, activities, operating costs and other factors as the assessed by Insurance Enterprises.

The selected scenarios must be prepared for at least the next 5 financial years and built on the basis of statistical analysis, actual operation of the Insurance Enterprises, and forecast of macroeconomic developments.

Based on the results of the endurance test, the Insurance Enterprises will determine measures to ensure the continuity of its business operations in adverse conditions (if any).

Circular 70/2022 will take effect from 01 January 2023.

Novelties on refinancing loans on the basis of special bonds

On 30 November 2022, the State Bank of Vietnam issued Circular 15/2022/TT-NHNN ("Circular 15/2022") on refinancing loans on the basis of special bonds of Asset Management Company for Vietnamese credit institutions (hereinafter referred to as "Asset Management Company") with some noteworthy novelties as follows:

3.1 Conditions on refinancing loans for special bonds

According to Article 4 of Circular 15/2022, special bonds used as a basis for refinancing loans or extending refinancing loans must fully meets the conditions as follow:

- Special bonds legally owned by credit institutions, being deposited at the State Bank's Transaction Office.
- (ii) Not a special bond in progress of payment.
- (iii) Not on the list of special bonds that the State Bank to consider

- extending the term according to the State Bank's regulations on the purchase, sale and handling of bad debts of the Asset Management Company.
- (iv) On the date the credit institution prepares the list of special bonds as a basis for refinancing loans and extending the refinancing loans and the date the credit institution updates the list of special bonds, the remaining term of the special bonds is at least 06 months longer than the time limit for requesting refinancing loans, extending the refinancing loans.

the credit institution is requesting 3.2 Conditions on refinancing loans for credit institutions

According to Article 5 of Circular 15/2022, the State Bank considers and decides to refinance loans if a credit institution fully meets the conditions as follow:

- (i) Not under special control or being handled for violations.
- (ii) Risk management funds have been set up for all special bonds currently owned in accordance with the law or the written approval of the competent authority within 12 months prior to the date the credit institution makes an application for refinancing loans.
- (iii) Comply with prudential ratios as prescribed in Article 130.1 of the Law on Credit Institutions 2010 (amended in 2017) and regulations of the State Bank within 12 months prior to the date of the credit institution makes an application for refinancing loans.
- (iv) Special bonds as a basis for refinancing loans fully meet the conditions specified in Section 3.1 above.

Circular 15/2022 will take effect from 17 January 2023 and replace Circular 18/2015/TT-NHNN.



GV Lawyers would like to introduce our valued readers an article by Lawyer Hoang Phuoc titled "Post-Covid Disputes and Suggestions for Small and Medium Enterprises" at the Seminar "Advice on settling commercial disputes for small and medium enterprises in the post-Covid 19 context" organised on 10/12/2022 by the Dong Nai Bar Association in collaboration with the Management Board of the interdisciplinary legal assistance programme for small and medium-sized enterprises for the period 2021-2025 under the Ministry of Justice.

1. Disputes are common after the Covid-19 pandemic

The Covid-19 epidemic is serious and has caused tremendous damage in terms of both property and life to Vietnam and other countries around the world. The impacts of the Covid-19 epidemic on global trade and economic activities have so far not been completely alleviated. In Vietnam, although the Government has lifted social distancing measures and allowed commercial activities to return to normal for more than 1 year, it is still easy for us now to come across pictures of the about information business premises being shut down due to the lack of tenants, enterprises having to reduce production scale or lay off workers, reduce working hours due to the lack of cash flow orders. difficulties, the interrupted supply chain, or the shortage of raw materials.

With so many difficulties maintaining commercial and production activities, and the survival of enterprises being threatened, it is inevitable that enterprises will find it difficult to continue fulfilling obligations they pledged to perform before the pandemic. In these situations, enterprises will often first try to resolve their disputes by way of negotiation or faithful discussion, in order to the signed provisions or terminate the contracts. However, not all negotiations lead to results satisfactory to the parties and the disputes are inevitable. In our observations, there is a large number of contract disputes arising from the consequences Covid-19 epidemic in the years 2021 and 2022.

Considering small and medium-sized enterprises, their disputes often relate to the following issues:

- Disputes over the lease of premises,

- warehouses, and factories: the lessee often requests a reduction or exemption of the rent, or requests to return the premises and terminate lease contracts on the pretext of reducing or ceasing business operations.
- Disputes over sales and processing contracts: the seller and the processor often request extension of the delivery time, an increase in the selling/processing price due to increasing costs of input materials, labour, and the cost of applying disease prevention measures.
- Disputes over contracts of transport: the carrier often requests an extension of the transport time, an in freight increase due charges to increasing costs, changes in the method transport/transport route to avoid the lockdistancing down or measures applied by countries some

(typically China's "Zero Covid" policy).

- Disputes over contracts construction and installation: the contractor often requests an extension of construction schedule, an increase in prices, or requests to pay for the waiting time of the construction team due to the delays caused owner/other the contractors, etc.

There is one thing that these disputes have in common: one party faces or cannot difficulties continue to perform the obligations in the contract and wishes to change the terms contract or terminate the contract. In some cases that come to our attention, enterprises to consider the tend Covid-19 epidemic and/or the government's lockdown/distancing measures to be "force majeure events" so they can make it as an excuse to not perform or perform improperly obligations agreed in the contracts. However, there is a view that the Covid-19 epidemic and the State's lock-down or distancing decisions are not force majeure events that can release a party from its liability for contract violations, but it is instead

an objective fact which may be considered "a fundamentally changed context" as mentioned in Article 420 of the Civil Code 2015, where an enterprise needs to satisfy a number of statutory conditions and procedures in order for the contract to be amended or terminated lawfully.

Thus, how should the Covid-19 epidemic and the State agencies' lockdistancing down or decisions be considered? Is it a force majeure event fundamentally changed context? How are these two regulations different from each other and how do they affect the rights and obligations of enterprises the contract? We will discuss this matter in the following section.

2. Is it a force majeure event or a fundamentally changed context? What are the rights and obligations of an enterprise in each situation?

Article 294.1(b) of the Commercial Law 2005 stipulates that the defaulting party is exempted from liability in case of force majeure events. An event of force majeure, as defined in

Article 156.1 of the Civil Code 2015, is one which occurs objectively, is unforeseeable and cannot be remedied despite the fact that all necessary and possible measures have been taken. Based on this provision, an event can be viewed as force majeure if it satisfies the following 02 conditions:

- An event that occurs objectively and is unforeseeable; and
- The party affected by this event has applied all necessary and possible measures, but it is still unable to perform its obligations under the contract.

enterprises may argue that the Covid-19 epidemic or the State agencies' lock-down or social distancing decisions are events that occur objectively and cannot be foreseen. We have the same opinion that the Covid-19 epidemic or the State agencies' lock-down social distancing decisions are an objective event, but to conclude whether the parties can foresee this event or not will depends on each specific case (for example, at the time of signing the whether contract, the parties can be aware of the Covid-19 epidemic

Global Vietnam Lawyers www.gvlawyers.com.vn

occurring in Vietnam and/or the application of lock-down or social distancing measures by State agencies in relevant localities).

In addition, an important (but condition overlooked by enterprises in Vietnam) for the Covid-19 epidemic or the State agencies' lock-down or social distancing decisions to be considered majeure events is that the enterprise must really be unable to perform its under obligations the contract despite the fact that it has taken all necessary and possible measures.

In our observations, many enterprises often confuse the situation of "being unable to perform the obligations" with "the financial difficulty or loss enterprise". of an Enterprise owners often if believe that. thev continue strictly to comply with the terms of the contract, they will suffer financial losses and therefore they think that their enterprises cannot perform the contractual obligations. However, it is evident in this case that the enterprise still has the ability to perform contractual obligations but it chooses not to do so to avoid financial losses. That the enterprise still has an option to choose between performing the contract and not doing so to avoid damage indicates that the contract default from originates the subjective intent/decision of the enterprise, instead of being prevented by the objective event of Covid-19 or the lock-down or social distancing decisions. Therefore, the possibility of facing financial difficulties and losses when continuing to perform contractual obligations cannot considered "being unable to perform the contract", which constitutes a force majeure event.

contrary, On the the reason that the enterprise may face difficulties and financial losses if continues to perform the contract is found to be "closer" to the case of "a fundamentally changed context" mentioned in the Civil Code 2015. Specifically, according to Article 420 of Civil Code 2015, a fundamentally changed context constituted when:

- The change occurs due to objective causes after conclusion of the contract;
- At the time of entering into the contract, the

parties could not foresee such change;

- The change is significant enough that if the parties had known it, the contract would not have been concluded or otherwise with completely different provisions;
- The continuation of the contract performance without amending the contract will cause serious damage to one party;
- The affected party has taken all necessary and possible measures appropriate for the nature of the contract, but it could not prevent or minimize the impact on the party's interests.

Thus, in the event where the Covid-19 epidemic or the State agencies' lockdown or social distancing measures occurs after the parties sign the contract and the above conditions are met, this case should be considered a "fundamentally changed context".

According to the Civil Code 2015, in case of a fundamentally changed context, the affected party has the right to request the other to renegotiate the contract within a

Global Vietnam Lawyers www.gvlawyers.com.vn

111111

reasonable time; If the parties cannot agree on amending the contract within a reasonable time, one of them may initiate proceedings at the Court or through arbitration to: (a) Terminate the contract at a specific time; or (b) Amend the contract to balance the rights and interests of the parties in light of a fundamentally changed context. As a rule, a contract may only be amended by the Court or through arbitration if the termination will cause more damage than the to perform the amended contract.

3. Suggestions for small and medium enterprises in settling post-Covid disputes

(1) Commercial arbitration should be an option

Commercial arbitration is currently considered a popular dispute settlement method by enterprises due to the advantages that arbitration has as opposed to settling disputes by a court.

 Commercial arbitration has the same authority as a commercial Court.

First of all, it should be noted that if selected by the parties to resolve the dispute, the arbitral

tribunal has the same authority as the court to determine whether the matter in the dispute is a force majeure event or a fundamentally changed context. If it is fundamentally changed context, the tribunal has full authority to rule an amendment to or termination of the contract as prescribed by Article 420 of the Civil Code. Therefore, enterprises can be assured of the ability to resolve all kinds of post-Covid disputes arbitration.

Furthermore, settling disputes through arbitration is characterised by some features as compared to the traditional method of dispute resolution in courts, making it a fast, friendly and effective method for settling post-Covid disputes.

- A fast method to settle disputes

Arbitration has always been known as method of dispute resolution with a much less time than dispute resolution in traditional courts. Unlike dispute settlement in courts where disputes often have to pass through 2 levels of adjudication,

namely first instance and appellate, a case at arbitration is resolved by only one tribunal and its ruling is final and cannot be appealed or objected. In observations, as there is level only 1 adjudication, the average time to resolve a dispute at arbitration is usually around months while the average time to resolve a dispute in court with 2 levels of adjudication may take 15 months or so (10 months for the first instance and months for the appellate).

 Friendly and effective dispute settlement method

First, it would be a big mistake failing to mention a typical feature of the method of dispute settlement by arbitration, that is the ability of the parties to choose arbitrators resolve their dispute. Unlike a court, in case of choosing a tribunal with arbitrators, party will choose one arbitrator and the two arbitrators selected by the parties will elect a third arbitrator to be the chairman tribunal. The arbitrators selected by the parties are not necessarily on

the list of arbitrators provided by arbitration centers. Therefore, the list of possible arbitrators is very long and the parties can definitely choose arbitrators with reputation, knowledge and expertise suitable to the field of dispute. Selected arbitrators with appropriate expertise and knowledge will help the case be resolved quickly and effectively as they do not need time much understand the case and the "underlying issues" in order to settle the disputes in "reasonable" manner. This is very important in light of the fact that the parties are facing financial difficulties and desire to obtain award that is both rationally and emotionally appropriate, enforceable and can preserve the business relationship.

Another remarkable point of the method of dispute settlement by arbitration is the principle of respecting the agreement between the parties in arbitration. This principle is also stipulated in Articles 4.1 and 9 of the Law on Commercial Arbitration 2010. Accordingly, the can freely parties negotiate and agree on the settlement disputes or request mediation from that tribunal so the parties can reach an agreement on of the settlement dispute. To exercise this right, the parties may agree on the place of dispute settlement, the language of arbitration, the method of serving notices, the method of setting up a tribunal, the procedure for conducting arbitral proceedings, the method/procedure for dispute holding a settlement meeting (in person or online meeting), etc. Therefore, as long as the parties' agreement does violate the prohibition and is not contrary to social ethics, the parties can agree on the method of conducting arbitral proceedings to suit the parties' demands, transactions and business activities. For example, if the parties have offices/headquarters far (3) Consider from each other and wish to save time/travel costs, they can agree on holding a dispute settlement meeting online; or if the parties

for mediation before the meeting, the parties can also delay the time of holding the meeting.

the (2)Seek negotiation the proactively when facing an difficulties

The difficulties caused by the Covid epidemic are real, but it is controversial question of whether the Covid epidemic is force a event majeure or fundamentally changed context. This means that only the court or arbitration body can decide whether particular event is a force majeure event or fundamentally changed context. Therefore, enterprises should notify when partners facing difficulties and negotiate to share difficulties at any time without paying to the much attention above-mentioned legal disputes. In many cases, the parties have shared in good faith the difficulties and amended the contract without having to initiate a lawsuit.

(3) Consider dispute resolution in Court or at arbitration to be a civilised practice

It is a fact that small and medium enterprises subconsciously think

Global Vietnam Lawyers www.gvlawyers.com.vn

wish to have more time

about "lawsuits" as something unhappy, so they rarely choose to settle disputes in a Court or at arbitration; instead, they tend to choose to resolve disputes by ways that are illegal, even violent, and potentially lead to violations.

However. enterprises should consider dispute settlement in court or at arbitration to be a civilised practice. If the managers of an enterprise hesitate to participate the in proceedings in court or at arbitration, they authorize legal experts to represent them in court so that they will have more focusing on business.

(4) Maintain complete records

Once a dispute is brought to court or arbitration, it will be handled solely on the basis of evidence and records. Therefore, it is extremely necessary to all relevant gather records. Enterprises need systematize communications between the parties, as complete as possible. If the parties communicate with each other through electronic means (email, messages, internet platforms applications, etc.), they

need to obtain a bailiff certificate to record the communications before initiating a lawsuit to prevent them from being deleted, changed or recalled when the lawsuit begins.

Currently, many platforms or applications allow users to delete, change, or recall the communications messages. that have been sent to a partner, or the platform or application will automatically delete the messages or files after a certain period of time. Litigation experience shows that formal platforms or applications should be minimised as much as possible as it is very hard to prove the truth due to the files or messages being deleted. Therefore, email is still the most convenient tool in communication official storing information exchanged by the parties.

(5) Seek help from legal experts

Enterprises should treat legal costs as an insurance rather than an expense. We think that legal costs are usually minimal when compared to possible or future damages. Thus,

enterprise owners should add the cost of hiring legal experts to the regular expenses of the enterprise, especially when there are signs of disputes.

In the practice of arbitration, one party may treat legal costs as damage and demand payment from the other party when the claim is accepted by the tribunal. Therefore, if an enterprise believes that it is complying with the contract and the claim is likely to be accepted by the tribunal, it should not hesitate to claim legal costs as compensation.

communications on these (6) A standard set of contract platforms or applications templates should be should be minimised as available

Our final and most important piece of advice is that even you are a small or medium-sized enterprise, you should always build your own standard contract templates. It is not advised to let your partner draft the contract and then review it, because in this way, you have to follow the arrangements prepared by your partner and are not in a proactive position when performing the contract or when the dispute occurs later on.

1. Tax declaration for real estate transfer 3. activities of investment projects

In case the Company has its head office in Ha Noi, paying value added taxes according to the deduction method arising from real estate transfer activities of infrastructure investment projects, houses for transfer in another city or province than the locality where its head office is located, the Company will declare value-added taxes for real estate transfer activities infrastructure investment projects, houses for transfer (including the case of collecting advances from customers according to the schedule) pursuant to the form 01/GTGT at the tax authority where the real estate transfer is carried out as prescribed in Article 11.1.b of Decree 126/2020/ND-CP.

Ha Noi City Tax Department replies to the **4.** question of Kosy Joint Stock Company in Official Letter No. 57838/CTHN-TTHT dated 25/11/2022.

2. Corporate income tax policy for bank deposit interest

The law on corporate income tax does not stipulate the determination of the income that is expected to be collected but not actually arising, which is included in the taxable income of the enterprise in the tax period. In case the Company actually generates income from interest on bank deposits, this income will be included in the taxable income of the tax period actually generating income according to the guidance in Article 7.7 of Circular 78/2014/TT-BTC.

Ha Noi City Tax Department replies to the question of Sun Asterisk Vietnam Co., Ltd. in Official Letter No. 57306/CTHN-TTHT dated 25/11/2022.

Value-added tax rate for international transportation business activities

In case the Company conducts the business activities of goods transport by sea on an international leg from Vietnam to a foreign country or from a foreign country to Vietnam, or both the departure and arrival points are abroad, whether with direct means of transport or without means of transport, this business activity is entitled to the VAT rate of 0% if it meets the conditions specified at Article 9.2.c of Circular 219/2013/ TT-BTC.

Ha Noi City Tax Department replies to the question of New Sun Shipping and Trading Joint Stock Company in Official Letter No. 55346/CTHN-TTHT dated 15/11/2022.

4. Value-added tax rate for services provided to export processing enterprises

In case the Company signs a contract with an export processing enterprise to provide the service of inspecting and classifying electronic components that are subject to regulations in Article 9.1.b of Circular 219/2013/TT-BTC, inspection and classification of electronic components the that Company provides is an export service, and the value-added tax rate of 0% is applied if it meets the conditions specified in Article 9.2 of Circular 219/2013/TT-BTC and not falling into the cases specified in Article 1.2 of Circular 130/2016/TT-BTC.

Ha Noi City Tax Department replies to the question of JungJin - Nextech Vina Co., Ltd. in Official Letter No. 55897/CTHN-TTHT dated 17/11/2022.

11111

1. Ho Chi Minh City proposes the pilot second collection point for real estate taxes

In the Statement to the Government on the formulation of a Resolution on pilot mechanisms and policies to create motivation for the development of Ho Chi Minh City. The Ho Chi Minh City

People's Committee has proposed implementing the decision additional tax policy for land use rights and property ownership on the land of people's second or more real estate (except for only real estate).



This regulation aims to establish the pilot real estate tax policy as a practical basis for developing general policies in the future; at the same time, increasing stable and sustainable revenue for the local budget, limiting speculation on abandoned houses and residential land in current real estate projects, which wastes resources.

According to real estate experts, Ho Chi Minh City's proposal on the pilot second or more real estate tax collection point is in line with the Ministry of Finance's intention to apply property taxes that has been raised over the past time, and at the same time has the

> positive impact of limiting the risk of speculating on the real estate market, preventing secondary investors, real estate prices without being pushed up,

making the market more and more transparent.

However, the pilot second or more real estate tax collection point in Ho Chi Minh City should be prioritised for implementation in urban districts such as District 1, District 3. "This is a pilot issue, if immediately applied on a large scale, it will affect the National Housing Strategy, affordable housing."

By cafef.vn

2. The 2023 Lunar New Year holiday schedule of civil servants and enterprises

According to Notice 5034/TB-LDTBXH dated 07 December 2022 of the Ministry of Labour, Invalids and Social Affairs, the Lunar New Year and National Day holidays in 2023 for officials, civil servants, public employees and employees are defined as follows:

 For officials, civil servants, public employees and employees of administrative, non-business agencies, political organisations, socio-political organisations:

- Lunar New Year: Closed from Friday, 20 January 2023 (i.e. 29 December of the Year of the Tiger) to the end of Thursday, 26 January 2023 (i.e. 05 January of the Year of the Rabbit). These holidays include 05 days off for Lunar New Year plus 02



days off in compensation for weekly rest days as prescribed.

- National Day: Closed from Friday, 01 September 2023 to the end of Monday, 04 September 2023. This holiday includes 02 National Day holidays, 01 weekly rest day and 01 day off in compensation for a weekly rest day as prescribed.

- For enterprises and other employers:
- -Lunar New Year: Choose the plan to take leave: either 1 day off at the end of the year and 04 days at the beginning of the year or 02 days off at the end of the year and 03 days off at the beginning of the year or 03 days off at the end of the year and 02 days off at the beginning of the year.
- -National Day: Closed on Saturday, 02 September 2023 and choose either Friday (01 September 2023) or Sunday (03 September 2023).
- The enterprise will notify the employee of the leave plan at least 30 days in advance; If the weekly rest day coincides with a public holiday or Tet holidays, the weekly rest day will be compensated with the next working day.

By luatvietnam.vn

No.	Document title	Issuance	Effective
		date	date
NATIONAL ASSEMBLY			
1	Law No. 14/2022/QH15 on Anti-Money Laundering.	15/11/2022	01/03/2023
2	Law No. 11/2022/QH15 on Inspection.	14/11/2022	01/07/2023
GOVERNMENT			
1	Decree 99/2022/NĐ-CP on registration of security	30/11/2022	15/01/2023
	interests.		
2	Decree 97/2022/ND-CP enabling a policy for	29/11/2022	15/01/2023
	redundant employees when changing ownership,		
	rearranging one-member limited liability companies		
	whose 100% charter capital are owned by the State.		
MINISTRY OF FINANCE			
1	Circular 70/2022/TT-BTC regulating risk management,	16/11/2022	01/01/2023
	internal control and internal audit of insurance		
	enterprises, reinsurance enterprises, branches of		
	foreign non-life insurance enterprises, branches of		
	foreign reinsurance enterprises.	15/11/2000	21/21/222
2	Circular 69/2022/TT- detailing regulations on	16/11/2022	01/01/2023
	insurance certificates, insurance agent certificates,		
	insurance broker's certificates and insurance auxiliary		_
2	operations certificates.	00/11/2000	01/01/2022
3	Circular 65/2022/TT-BTC detailing provisions of	02/11/2022	01/01/2023
	Article 91.2 of Decree 98/2020/ND-CP imposing	S	
	penalties on administrative violations in commercial activities, production of, trading in counterfeit or		
	banned goods and protection of consumer rights.		
STATE BANK OF VIETNAM			
1	Circular 16/2022/TT-NHNN providing for the	30/11/2022	17/01/2023
1	depository and use of valuable papers at the State Bank	30/11/2022	17/01/2023
	of Vietnam.		
2	Circular 15/2022/TT-NHNN regulating on refinancing	30/11/2022	17/01/2023
	loans on the basis of special bonds of Asset	50/11/2022	17/01/2023
	Management Company for Vietnamese Credit		
	Institutions.		
	HOHEROID.		



CONTACT US

info@gvlawyers.com.vn

HCMC - Head Office

8/F, Centec Tower, 72 – 74 Nguyen Thi Minh Khai, Vo Thi Sau Ward, District 3 Ho Chi Minh City, Vietnam Tel: +84 (28) 3622 3555

Ha Noi - Branch

10A/F, CDC Building, 25 Le Dai Hanh Hai Ba Trung District Ha Noi, Vietnam Tel: +84 (24) 3208 3555

Da Nang - Branch

3/F, Indochina Riverside Tower, 74 Bach Dang Hai Chau District Da Nang City, Vietnam Tel: +84 (28) 3622 3555

The contents of the newsletter neither constitute legal advice nor necessarily reflect the opinions of our firm or any of our attorneys or consultants. The newsletter provides general information, which may or may not be complete or up to date at the time of reading. The content is not intended to be used as a substitute for specific legal advice or opinions. Please seek appropriate legal advice or other professional counselling for any specific issues you may have. We, GV Lawyers, expressly disclaim all liabilities relating to actions whether taken or untaken based on any or all contents of the newsletter.

www. gvlawyers. com. vn







